

ELŐFIZETÉSI ÁRAK.

Helyben kézben tartva:	
Egyes évre . . .	8 ft. — kr.
Fél évre . . .	4 — —
Nyugdíj évre . .	2 — —
Tulajdoni jogdíj:	
Egyes évre . . .	9 ft. — kr.
Fél évre . . .	4 — 50
Nyugdíj évre . .	2 — 25

Egyes szám ára 4 ft.

— a kapható a kiadványban és
Gross G. Iottágyúdjóddjéban.

BRASSÓ

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP.

Bérmertelen levelek nem fogad-
tatnak el.

HIRDETÉSEK DÍJA:

3 hasábon három-négy sor, annak
helye 7 kr. Nagyobb és több-
sorsú hirdetéseknek kedvezmény.
Minden egyes hirdetésnek után-
még kilón 30 kr. belföldi és
külföldi.

Nyitási költség az 12 kr.

Hirdetők az elhelyezési czikkok
díja által felelősek.

Főmunkatárs:

D^B WEISZ IGNÁCZ

ügyvéd.

Szerkesztőiroda:

Brassó, Lő-pálya 10. szám alatt,
hová a lap szemlére részlet illelt közlemények intézendők.
Kéziratok vissza nem adandók.

Főelöltségek:

D^B FISCHER ÁKOS

ügyvéd.

A valutarendezés befejezéséhez.

Miután Plener osztrák pénzügyminiszter immár visszatért szabadságáról, az osztrák kormány is végre fog dönteni mintegy száz millió forintig 4 százalékos osztrák aranyjárdékának a külföldön leendő kibocsátása tárgyában. A kivételtől, mint a valutarendezéssel összefüggő korábbi műveleteknél, a Rothschild-csoport fog gondoskodni, és azt az előbbi gyakorlatot fogják követni, hogy a Rothschild-csoport, mint az eddigi kibocsátáskorál, egy részesedési hányszódt enged át a monarchia ama bankintézetének, melyek eddig is részesek voltak a valutarendezési üzletekben.

Ennek a további 100 millió 4 százalékos osztrák aranyjárdékának a kibocsátása nélkülözhetetlen a valutarendezés befejezéséhez. Továbbá az osztrák kormány által elvállalt egyes kötelezettségeknek alapul ez a pénzügyi művelet, a melyeket hivatala elfogadásakor Plener pénzügyminiszter is elfogadott s melyek abban kulmináltak, hogy Ausztriának még legalább 100 millió aranyforinttal kell szaporítania mostani aranykészletét. Csak ha ez megtörtént, jut az osztrák kormány végre abba a helyzetbe, hogy hozzájárulhat az államjegyek bevéltárához azzal a hányszódt, melyet a kiegyezési törvény és az érmezszerződés a monarchia két állama közt megállapított.

A magyar pénzügyminisztérium már ma oly jelentékeny aranykészletet rendelkezik, hogy nemcsak az államjegyek bevéltárához szükséges magyar kvóta van fedezve, hanem ezenfelül még tekintélyes aranymennysé-

ség marad a magyar állam birtokában. Ezért az irányadó körök nem kétkednek, hogy az osztrák pénzügyminiszter fel fogja használni a nemzetközi pénzpiacnak most oly rendkívül kedvező helyzetét e pénzügyi művelethez a legrövidebb idő alatt leendő keresztlétele végett. Az osztrák kormány ezért oly halaszthatlan kötelezettséget teljesít, melynek pontos lerovását töle követelni is lehet. Minden további halogatás bebizonyítható nagy kár az osztrák-magyar monarchiára.

Tagadhatatlan tény, hogy a mostani ázsiozt teljes bizonyossággal csak akkor lehet elhárítani, ha az osztrák kormány a még hátralékos aranyat beszerzte. Míg ez nem történt, az ázsio által okozott veszteséget oly tényezők fizetik meg, melyek egyáltalán nem okai az osztrák pénzügyminisztérium korábbi mulasztásainak. Az aranyban fizetendő kamatok óriási összegei által, melyeket az osztrák államnak külföldön kell fizetnie, az osztrák költségvetést több millió rugó többletkiadás terheli az államadóságsok kamatozási költségeinek emelkedése folytán. Erre utalni mindenesetre az osztrák parlament kötelessége lenné. De nincs reményünk, hogy ez oly irányban befolyásolja az osztrák kormányt, hogy adja fel az e téren korábban követett huzavona-politikát. Még kevesebb kiátás van arra, hogy a parlament befolyás Ausztriában oda fog hatni, hogy a kormányt erőlyes eszelekre bírja a valutarendezés ügyében. Erre különösen azért nincs legesekélyebb kiátás sem, mert tudvalévőleg igen befolyásos osztrák politikuskimél még mindig hiányzik a valutaren-

dezés megértése, vagy pedig egyenesen idegenkednek tőle.

A valutarendezés befejezéséhez erőlyes pénzügyi eszelelyes érdekek befolyást tehat csak Plener osztrák pénzügyminiszter kötelességterétől és szakértelmétől várhatunk. Továbbá joga van a magyar kormány-
nak, hogy az osztrák részről esetleg tapasztalható további halogatással szemben erőlyen érvényesítse befolyását. Reméljük, hogy ennek szüksége nem fog bekövetkezni, de a magyar kormány ehhez való jogát a legvilágosabban be lehet bizonyítani. E jog mindenekelőtt ama kötelezettségeknek alapul, melyeket az osztrák kormányának szerződés-szerűleg teljesítenie kell. E kötelezettségek logikailag a monarchia két állama között fennálló érmezszerződés határozányaiból is folynak.

Ezenkívül a magyar kormány ama jogának, hogy erőlyesen állást foglaljon újabb késedelemkedés ellen a valutaügyben, van egy további jogilag és gyakorlatilag fontos indokolása a következőkben:

Magyarország, melynek állampapírosai még nagyobb arányokban vannak külföldön elhelyezve, mint Ausztria papírosai, az osztrák részről elkövetett mulasztás és a részen ez által okozott ázsio folytán az aranykamatok fizetésénél még nagyobb kárt szenved, mint Ausztria. Továbbá a magyar föld-birtoknak, a magyar iparnak, szóval a magyar közgazdaságnak minden aranyfizetésnél külföldön része van az ázsio veszteségeiben, melynek megszüntetését csak az osztrák részről történt minztásztás késéltette.

TÁROZSA.

Egy végzetes játszma.

Évelekt eaddig történt egyik kis erdélyi fűrészben. A kies jölz talán kissé halvány azoknak a vadregényes bűjnek és eszadoszuri tájképi szépségeinek a megjelölésére, a melyeket a természet adott keze a mitörténetnek színhelyéi oly pazar bőkezűséggel elhalmozott. A ki 700 meter tengerszint magasság éltető levegőjét, melyt sem por, sem füst, sem a mocsarak maláris kigözlögése be nem szennyei, élvezte; a ki a fenyvőrtök őzöndus illatáirólban egy naplementén már egyszer kiejelögethetett; a kinek tekintet az amfiteatrális lépcsőzetűt emelkedő hegyek orokzólja meggyönyörköltette; a ki lityulus szövedékes, gyönyörűhatatnak látszó betegségei a fűrészgyógyfőrszaihoz vezettek, a melyek szívet, gyomorát és idegeket gyönyörűnek a melyek kilyőghatatlán vízfőrséggel évenként százszázot dúdnak fel; a ki egy július este töltött e helyben, mikor a telehold ezüst szugráit a fák sötét bolyban átsejtő utakon, kísértetiesen világítják meg a kavesios fehér útra; s a hegyek ormairól lefaluáló szellő édes zangbansága ringatja a magános ábrándozót: az tudni és érezni fogja, hogy a fűrészhely sokkal öbly, mint kies, több a szépnél, több az elragadó-

nál, több a magyszerűnél! Mindaz, a mit a természet adott és alkotott, eszadoszerű, bámulatra méltó!

A mi fűrészben az évad zenitjéhez közeledett. Hangversenyek, halok, kirándulások egyaránt s a ezigény zenéje s az éjjei mulatok di-hadjókusa nélkül nem is volna telte a kép, mert a mi lstenlét megállított fűrészket az emberek már teljesen elvonták természetessé rendeltékük-től; nem gyógyulási, hanem mulatásr használják.

Sötét, holdvilágtalan este volt; csak a esillogó fenyő leveit halvány derengést az erdő közötti utakon bolygoló vendégre. Egy olyan me-
leg, balzsamos nyári este volt, a mikor a bokrok sötétjében felvilágos világos nő ruhá a legszelidebb eszaladapát is Don Juánra teszi, s mikor az álmalni jölz asszonykák, hetek óta tölve óvóitól, felszokadok szájával gondolnak az otthonmaradtakra, ha nincs valaki, a ki titkos sálajánkatuk megértse s pár hétre az otthonunkat elfelejtette.

A mi fűrészben igen természetessé kellette és kiejésztő része a jölz. Buzélt- vagy kártya-
játék. nem tess külbönséget. S ezt nem valamely különös desztinál avagy filma kérdéskölz hozza fel, mert ebben a tekintetben minden magyar fűrész egyforma s a mi fűrész — fájdalom! — semmivel sem előzte meg társait: itt is ép úgy kártyáztak az emberek, mint másutt. Tarokk (hair-

mas és négyes), kalabrisz, ferbli, makáo napirend volt, s az urak közül az, a ki tartott valant magára, a ki eszaladól bolygoló, jó nevelőmunkát akart látszani: az megérkezés utáni legrövidebb teendőjének tartotta egyik vagy másik kártyatársaságba befőrköni, hogy ott telte-ségeit kellé metekében érvényesíthesse. A társas-
ját — értim a fősztók társaságát — különbölz kasztokra van jelölve. És itt aztán igen nehe-sen átlátható korlátok vannak emelve.

Nem a születés, nem a polgári állás korlátoi ezek, hanem a játékosok hírneve által felállított korlátok. S ez nem is lehet másé, mert a hol a kalabriszban 768 ftos bék-kassa is előfordul, a hol a ferblit 5 ft vizet jelölés, a hol a kalabrisz zsidósan, a ferbli görögösen megy: abba a társaságba nem illehet be minden köföz ember; az a játszma csakis a világlatokat számára van kitálálva. S ebbe a társaságba a nagyzebo, a telte erszény sem képez egyedüli jogozimét a beléphe-tésre; mert itt nem elég az, hogy valaki a saját vagyonaín kívül a saját és gyermekei vagyonát is elkártyázza. Helyet víróll, izgatottság nélkül kell lennie, csak akkor igazt gavallér. Mert a ki eszalad vagy reszlet, ha veszt, míg nyereség-ből nyer, saját nem tudja a jölzvi minitössze-fogni: annak nincs helye az eszaladól társas-
ban, az mehet a pizéus asztalhoz.

(Folytatás következik.)

Az ezred története dicsőfényben gazdag; 1744 óta, mikor felállítását, másfél század alatt számtalan csatában vett részt.

— A belvárosi Emke óvoda vizsgálja. Tegnap e hó 26-án d. e. 10–11 és fél órakor tartották meg a belvárosi Emke óvodában az 1893–94. évi zarátkozást dr. Vajna ügyvéd, a helybeli Emke választmány elnökeinek vezetése alatt, jelen lévén a választmány tagjai közül T. Molnár János ny. ref. lelkész és Pap Ferencz batorkeresztúr. Közs. Fővez. kir. tanácsos, ny. tanfelügyelő, mint magán, Póchy Árpád ev. ref. lelkész. A közönség meglepő érdeklődéssel tanusított, mint minden évben, úgy ezen alkalommal is a kiskedek ezen nagy ünnepe iránt, de nem is bánta meg, mert azok a beszéd- és értelemgyakorlatokban, a szavalás- és szabad játékokban meglepő készséget tanusítottak s ugyancsak elragadták a közönséget. A kézi munkákból szép kiállítás volt rendezve s a közönség részéről nagy érdeklődéssel nyílvánult a kiskedek igen tisztas és szép kivitelű darabjai iránt. Előzte a lefolyt vizsga után meglez szakvakban fejezte ki Kollár Liza óvodónő szemben a választmány teljes megalódlását.

— A t. rendesőr b. figyelmét ismétlenül felhívjuk a pécezőgődrök takarítására, mert még meg járjuk, hogy mint a tegnap történt, az O. Brassó, Hosszu-utca 16. sz. házában tegnap reggel 5 órakor lett a pécezőgődrök tisztázva; de midán ez a piszkos még eszedrel ment a tartalmát és nem az előirt szagtelkeli közzétekkel, oly bűzt terjesztett, hogy a lakók olaszt szobáikban földretek a legjobb állás közepétek és kénytelenek voltak orraiakat eldugni, vagy a házból elsöknék. Így tett egy lakó, ki nálunk panaszt emelt.

— Tramway-mizériák. Szombatban változás kedvéért egy kis kiskisák is volt a Kaerscht-villa előtt a kanyarulatnál, ugyanazon helyen, hol multkor farsangszemet nézett egymással a két lokomotív. Ezáltal nem történt egyébként egy kis kiskisáknál, a sinek elgőrlődésénél és másfél órai szünetelésül. Végre fél 7 órakor a javítás, melyet porse nagyvonasoknám bántak, megtörtént és a kello átvonázkedések mellett a vonatok tovább közlekedtek.

— Félp. Károly dalársulátusa mált kezdve a „Zold-fá”-ban tartja előadásait. Mondják, hogy egy Dalos Aranka nevű k. a magyar dalokkal és magyar tánczával nagyzenésztant kellett és nagy tetszésben részesült.

— Sétátori zene lesz ma 6 órakor az alsó sétátere.

— Utazók életveszélyben. Tegnap oly forgalomban volt a tramway a Noába és Darasbété, hogy a kimenetel, de főleg a bejövétel alkalmával életveszélyben forogtak az utasok a túlmúlt kocsik következtében. Azon utasok, kik 7 óra 28 percekor a Noába be akartak jón a városba, talán még most is ott várnak, ha jónal be nem jötték a városba. Mint egy szemtanú nekünk elbeszélte 300 ember várta a 7 óra 28 percekor. Hatalbáb érkezett vonat a Noárá, de a 3 kocsisanyirra volt tömre, hogy a felzárolás lehetetlen volt. Egy néhány hátr utas elbe ment a vonatkán a Brennerberg-féle kert mellől fölé megállóhoz, de ezen 10–12 circumpertus is alig tudta magát a kocsiba, hol már életveszélyben össze voltak az emberek szorulva, begyurni. Hogy hol késik a B II. H. E. V. igazgatóságánál a m. kir. és, és hogy mikor fognak a kocsis szaporodni, azt nem lehet tudni.

— Csütörtökön e hó 30-án a „Zold fa” kertjében a városi zenekar újdnásját estélyt rendezel teljes műsorral. Ezen örökes este egy különösen felhívjuk a nagyérdemű közönség figyelmét.

— Az mondják, hogy a tramway bérletusi elvágásánál egy heverő pad egy elhelyeztetni, mert ott az utasok nemcsak a szabad ég alatt, hanem állva kénytelenek várni a vonatot, pedig a ki figyelemmel kíséri a tramway-mizériákat, egy egy elkécsét is tud följegyezni. Ilyenkor aztán állva várni kettős megröblötés. Várjuk az ígértelet.

— Szavaltati zenestély. Nagy érdeklődéssel nézik a Müller-Hausen és neje által Lassel Rudolf közreműködésével folyó évi szeptember hó 4-én a „Central” szállodában rendezendő szavaltati és zenestélyt elő, mert — mint értesülünk — ezen estélyen Heshshaimer Ella hegüdművésznő is részt

fog venni, kinek jó technikája, nemcs felfogása nagyon díszesítő és kit még eddig nem volt alkalommal hallani. Jégnek már válhatók Himesesh V. üzletében és pedig: körszék 1 ft 50 kr., zarátkoz 1 ft, karzat 80 kr., földszinti jegy 60 kr., deák-jegy 40 kr.

— Az Első erdélyi bank má közgőzében az alapszabályok módosítását — azon célból, hogy az ingatlanokat szabad kézből adással el — elhatározták.

Vonatászünetlőkre a Predolcon. Szemtanu elbeszélés után adjuk a következőket: E hó 25-én szombatban d. u. fél 4 órakor a bukaresti északi indóházál (Gara-Tirgovisti) kinélűs személynővonat 60zse 36 kocsit vonattal mozgata után, melyek telve voltak utasokkal, kik a kiállhatatlan forráság elől Brassóba siettek. Néhány állomás hátrahagyása után a hosszú vonatot két egyenlő részre osztották s egymás után meg is indították. A Predolctetőg bekötés megérkeztek, de az ott hátrább jövő vonat a váltás elhúzására miatt ugyanazon vonatra hajtott be, a melyen az előbb érkezett vonat már megállott s a melyből az utasok már kiszállottak. Az utóbbi vonaton érkezők, vesztöltek nem tartva, nyugodtan nézettek ki az ablakokból, várva, hogy a vonat álljon meg, midőn egyszerre éles csattanásra ébredtek fel, minthogy a vonat az előbb megérkezett vonattal ütközött. Az ablakból kiugrottak, nők és férfiak kisebb-nagyobb sérülést szenvedtek, de halálos nem történt. Néhány is mutatuk e hó 26-án vasárnap délelőti 9 órakor egy közpörkör tisztas román urmót, a ki átszött ezen a válságban, de még akkor meglátásztok rajta az jedség nyomai.

— A román trónörökös születésnapja. A román trónörökös születésnapja alkalmából tegnapelőtt Siniaában ünnepi istentiszteletet volt. Az erdélyi kastélyban, a hol a trónörökös lakik, sokan beírtak névvel a köztük ivreko. Sok üdvözlő távirat is érkezett, köztük a miniszterektől is.

— A m. kir. államvasutak brassói forgalmi főnöksége nyomán tudatjuk t. olvasóinkkal, hogy mált kezdve az eddigi 60 sz. kőzti vonattal érvényben kivil lett helyvesz és hogy a vasár- és ünneppörkörök a csütört. menend szentel vonatok 400, 65 és 69 sz. helyzetekelt forgalomba. Ezek szerint a 60. sz. vonat a derestől sóváronkhoz este 9 óra 8 percekor érkezve — 9 óra 11 percekor a még ott lévő vendégeket mint a 62. sz. vonat fogja Brassóba beszállítani és a sétátori állomásról mint a 62. sz. vonat már állomásra megy.

— József kir. herczeg kedvelt tisztja. Csabán, mint levelözönk írja, nagy részvétel temették el Aehim Lajos honvéd százados. A megbolgult kedvelte volt a honvédség főparancsnokának, József kir. herczegnek, a ki tavaly a százados egy bravuroz gyakorlati után a saját aranydíjat ott a gyakorlati éretné adta neki emlékként. A százados meg is hagyta, hogy családja mindig kegyelettel őrizze az ő katonai éretnéinek jutalmát, az ő búszékost.

— Kronawetter Sopronban. A szeptember 8-án Sopronba érkező Kronawetter dr. tisztelőtér az összes munkásgyleteket ünnepi fogadtatásra küszönlőnk. Ez alkalommal bankettet és nópúnepejty fognak tartani, melyhez a belépés csak igazoló egy felmutatása mellett lesz megengedve.

— A lutheránus tótok felségföldmúdványa. A lutheránus tótok esperesi gyűlése elhatározta, hogy küldöttséget meneszt a királyhoz, kérve a felséget, hogy ne szentesítse azt a határozatot, melyet a zsinat az egyházkerületnek új beosztásánézve hozott. A felségföldmúdvadot tók nyelven szorkeztetve.

— Olaszok Budapesten. Milánóból Chiari Miksa vezetés mellett egy olaszokból álló nagy társaság érkezett Budapestre. A társaság tagjai tegegg a főváros összes nevezetességeit megtekintették, aztán kimentek a Kerepesi sírkertbe és ott Kossuth Lajos sírhalmát nézték meg és kifogták az utakat a nagy halott iránt érzett kegyeletüknek.

— Egy nőhóvód halála. Mint Győrből írja, a napokban temették el ott élv. Molnár Józsefnét, szül. Szilágyi Annát. Az elhunyt a szabadságharcz alatt ferflúrhában hovádnék állott be, sok csatában vítezlél harezott és mint őrmester egy alkalommal nehezen megsebesült, minek következtében kiderült, hogy nő. Felgyógyulása után hadnagya megkérte és el is vette.

Idégenforgalom Brassóban.

— Augusztus 25–27.

„Európa” szálló da.

Rosenfeld Jakab kereskedő, Budapest. Greding Vilmos mérnök, Budapest. Costius Steria kereskedő, Bukarest. Skarla! Ernus kereskedő, Bukarest. Sein Henrik kereskedő, Galatz. Seif Simon hivatalnok, Bukarest. Weckl Ferenc szállodás, Fehérvár. Fremdenbach Jakab hivatalnok, Bukarest. Armandy Ernő magánzó, Zajzon. Grünhut Henrik utazó, Bécs. Dr. Caristodolu magánzó, Bukarest. Warzeallesko József utazó, Bécs.

A budapesti értéktőzde árjegyzései

1894. augusztus hó 26-án.

Magyar aranyárjádék 4 1/2 %	121.75
Magyar koronárjádék 4 1/2 %	95.90
Magyar vasúti kölcsön aranyban 4 1/2 %	126.50
Magyar vasúti kölcsön ezüsten 4 1/2 %	102.-
Magy. kel. vasút 60. kít. 1876	124.-
Magy. földhezm. kötvény 4 1/2 %	95.-
Italmérségi jog megváltási kötvény	200.-
Horvát-szlavon földhezm. kötvény	96.-
Magy. nyemeresnyerszorgj. kölcsön	132.25
Tisszaszab. és szegedi sorjárgyűlésűlő	146.-
Osztrák járadék papírban	98.50
Osztrák járadék ezüsten	98.50
Osztrák járadék aranyban	122.-
Osztrák koronárjádék 4 1/2 %	98.-
1894. évi osztrák államsszorgj.	146.-
Osztrák-magyar banksszvény	20.12
Magyar hitelbank-részvény	458.-
Osztrák hitelintézet-részvény	365.-
Osztr.-magy. államk. részvény	365.-
20 frankos arany (Napoleon) 200	356.50
Németbírdomali márká	61.10
London váltó	124.30
Páris váltó	49.40
20 márkás arany	13.20

Vasúti menetrend.

Vonatindulások.

Budapest felé: Vegyes vonat 5:08 reggel Gyorsvonat (Kolozsváron át) 2:45 d. u. Személyvonat 7:43 este. Expressvont (Aradon át) 10:26 este.

Bukarest felé: Gyorsvonat 4:59 reggel. Express-vonat 5:14 reggel. Vegyesvont 11:— d. u. Gyorsvont 2:19 d. u.

Sinabád: Személyvont este 6:18 (csak jun. 1-től, minden csütörtökön, ünnepek és vasárnapon).

Kézd-Vásárhely felé: Vegyes vonat 4:50 reggel. Vegyes vonat 8:50 d. e. Személyvont 3:10 délután.

Brassó-Bertalanfalú Zernest: Vegyes vonat 9:50 d. e. Vegyes vonat 5:13 d. u. Vegyes vonat 9:25 este.

II. Vonatérkezések.

Budapest felé: Személyvont 8— reggel. Gyorsvonat (Kolozsváron át) 2:09 d. u. Expressvont (Aradon át) 5:07 reggel. Vegyesvont 10:25 este.

Bukarest felé: Gyorsvonat 2:18 d. u. Vegyesvont 7:01 este. Expressvont 10:19 este. Gyorsvont 10:37 este.

Sinabád: Személyvont 7:40 reggel (csak jun. 1-től, minden csütörtökön, ünnepek és vasárnapon).

Predolct: Személyvont csakis pénteken 7:01 reggel.

Kézd-Vásárhely felé: Vegyes vonat 8:19 reggel. Személyvont 1:30 d. u. Vegyes vonat 7:30 este.

Zernestől Brassó-Bertalanfalú: Vegyes vonat 7:11 reggel. Vegyes vonat 1:19 d. u. Vegyes vonat 7:06 este.

Nyitlér.

(Ezen rovat alatt megjelöl kölcsönárakat nem vállal földelőséget a szerkesztőség.)

Egész selyem, mintázott Fouladokat

(mintegy 400 különbözőn fűzben), méterenkint 75 krtól 3 frt 65 krt; valamint fekete, fehér és színes selyemszöveteket 45 krtól 11 frt 65 krtig — sima, kockás, csíkos, világos, damaszott minőségben (mintegy 240-féle diszpozit) és 2000 különböző szín- s árnyalatban) szállít postaköltség és vámmentesen a priet megrendelő lakására HENNEBERG G. (es. kir. udv. szálláló) selyemgyára Zürichben. Minták postaföldárúly küldetnek. Színes és fekete levelezőlapok és levelező-lapokra 5 kcs bőlgy ragasztandó.

„Zold fa” szálló da.

Ma hétfőn, aug. 27-án és holnap kedden aug. 28-án

Budapesti Elite Orpheum társaság

rellept.

Bennmeister Károly	Bélgárdi János
Dárgl Alajos	Dallos Aranka
Fölpi Alajos	Ferini Matild
Greez Károly	Kniti k. a.

Kedvete fel 8 órakor.

Belpoti dj 30 kr. Postafutó hely 50 kr. Fölpi Károly, igazgató.

Férfi- és női ruhák

bármely számnak és viselőik is legyenek.

Koch és Társa

vegyszési ruhaisztító és javító intézetében

Budapest VIII., Népszínház-utca 24.

saját módzerük alapján meglegő szépen újítottak fel.

Videókéimegrendelések pontosan esz-
közöltetnek. (167) 3-10

Laptulajdonos:

Dr. FISCHER AKOS.

Kiadó: A „Brassó” nyomdája.

5336.—1894.

Hirdetmény.

Az alólti városkapitányság részéről czennel közölni tétetik, hogy a magas m. kir. belügyminiszteriumnak 1. évi júl. 14 én kelt 58167.—1894 sz. a. kelt rendelete értelmében kolerajárványos

vidékekről, és pedig: Oroszországból, Galiciából és Bukovinából ide érkező utasok egészségét állapítani két napon át teendő megvizsgálása czéljából azonnal bejelentendő.

Eaneik folytán különösen a szállodatulajdonosok és vendéglátók tulajdonosa, de a magánfelek is felszólítottak, a törvényes követelmények kikerülése mellett a fent említett országokból érkező utasokat pontosan bejelenteni.

Brassó, 1894. aug. 22.
180 2—3 A városkapitányság.

9702.—1894.

Hirdetmény.

A brassói városi színházban létesítendő, 1229 frt 98 krral előirányzott vaslepeső kiadása iránt helfőn, azaz f. évi szeptember hó 3-án délután 10 órákor ajánlati tárgyalás fog tartatni a városi gazdasági hivatalnál.

Mindelgyva vállalkozni szándékozó felhívának, hogy a létegett és 5%-nyi bántépzezel

ellátott zárt írásbeli ajánlatokat a fent mondott óráig a városi gazdasági hivatalnál nyújták át, hol a közelebbi átletési szerződési feltételek, valamint a terv és költségelőirányzat is a rendes hivatalos órák alatt bárki által betekintethető.

Brassó, 1894. aug. 13.

A városi tanács.

Egy jól berendezett

szatócs-üzlet

pálínka-, bor- és sörméréssel egybekötve, egy vidéki magyar városban, kaszárnyával szemben, konkurrenzia nélkül — más vállalat végett azonnal eladó.

Bővebb felvilágosítást ad a „Brassó” kiadóhivatala.

3—3

Brassói árucarnok korlátozott felelősségű szövetkezet.

MEGHÍVÁS

a hétfőn, folyó 1894. évi szeptember hó 3-án d. u. 3 órakor
a városi tanácsház termében
tartandó

KÖZGYŰLÉSRE.

Napirend:

1. Beszámoló jelentés és évi számadás.
2. A felügyelő-bizottság jelentése.
3. Az igazgató-tanács javaslata az üzlet folytatása iránt.
4. Négy tag választása az igazgató-tanácsba.
5. Elnök választása.
6. Szabad indítványok.

Az igazgató-tanácsotl megválnak Eitel Gusztáv, Widmann Alfred, Czékely Frigyes és Süssel Károly urak, kik az alapszabályok értelmében újra megválaszthatók.

A brassói árucarnok korlátozott felelősségű szövetkezet
igazgató tanácsa:

Eitel Gusztáv, elnök.

Mérleg-számla.

Pénztár-számla.	Tartalékalap-számla.
1. Pénztár egyenleg 704	1. Tartalék-alap 638
2. Berendzést számla	2. Zletéreszek-számlája 4271
3. Berendzések lottár szerint 410 40	3. Zletéreszek
Költsön-számla.	Hitelezők 12901 91
3. Költsön árúkra 8947 81	4. Tizenkét hitelező
4. Árú-számla	Atmeneti-számla
4. Kalkuláció és csapok 12 83	5. A meg ki nem fizetett lak- pér 3900 12500 frt köl- tesön után járó kamat 73 61 873 61
Adások	Nyereség- és vesdesezség-számla 124 98
5. Negyvenhat ados 8502 84	6. Nyereség
17677 88	17677 88

Brassó, 1894. június hó 30.

Konopasek, s. k.
Klein, s. k.

Megvizsgáltaíván, a fő- és mellékönyvekkel egyezőnek találtaott.

A felügyelő bizottság:

Eder János, s. k.

Hornung Lajos, s. k.

Paul Vilmos, s. k.

LE GRIFFON
fabriqué en France

le meilleur
à la légèreté
la précision
la solidité
la durée
la sûreté
la beauté
la simplicité
la facilité
la rapidité
la précision
la solidité
la durée
la sûreté
la beauté
la simplicité
la facilité
la rapidité

UYKADANANAK MİNDEN UYANZASTOL
UYELJENENK A JEGYRE

Brassó, nyomatja és kiadja a „Brassó” nyomdája — Grünfeld Vilmos.

Newyorki Germania

életbiztosító társaság.

Európai osztály: Berlin, Leipziger-Platz 12. sz.

Magyarországi osztály: Budapest, VII. Erzsébet-körút 54. sz.

Átlag 1893. december 31-én:

Ervényben lévő kötvények 277 millió M.
Tényleges vagyon 75,413.116 M.

Referenciákat ad
a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank.

A NEWYORKI GERMANIA életbiztosító társaság

magyarországi osztályának

Erdély, Szlavonia, Horvátország és Boszniai vezérképviselőége:

Brassó, Lensor 25. szám, I. emelet jobbra.

Telephon: 81. szám.

Ügynökök alkalmaztatnak.

Bodoki

MATILD-FORRÁS

különösen közt szénarván és szénavas nátriumban rendkívül gazdag, kristálytisztított égvényes-vasas savanyúvíz.

Első rangu aczél-forrás.

A világhatalomban lefűlésebb, legelősebb és legelősebb — megfelelő szokátelemmel természetesen kezelt — a maga nemében páratlan savanyúvíz

Legelősebb borvíz.

Női bántalmaknál, a gyomor és az idegrendszer bántalmánál, vérszegénységben alapuló betegségeknek, páratlan hatást gyógyít!

Egy literes üveg víz ára üvegcserelessel 5 krajczár.

Kapható:

Brassóban Weisz Mihály-utca 12. szám alatt lévő rakományban továbbá minden ásványvíz-kereskedésben és a vendéglőkben.

Tízlettel

György József

a forrás kezelője
Bodok. (Hármaszékeny)

160 (1—100)